

الاهي وتم به ما قيل في الانجيل القدس: اعمى يقود اعمى وكلاهما يقان في حفرة جهنم.  
لا سمح الله

هذا ما وجب ايضاحه لكم ايها الكهنة الكرمون اولادنا الاعزاء الروحيين من  
طامور (?) مجعنا البطريركي الاطباكي المقدس ونوئل بطاعتكم وتقواكم ان تواقوا ورغبنا  
لخير انفسكم ونجاح سعيكم وخلص ذمتنا وذمتكم وبعد تجديد البركة الرسولية  
عليكم ثانيا وثالثا

تحريراً في ٨ تشرين الثاني سنة ١٧٩٠ بدار البطريركية

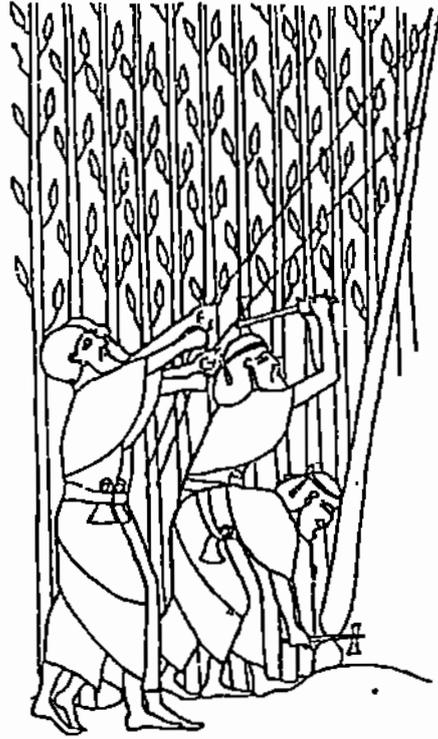
## الفلاحة والاحراج اللبنانية

نظر للاب هنري لامس اليسوعي مدرس الجغرافية الشرقية في المكتب الشرقي

لا يستطيع اهل لبنان ان يرتقوا بالصناعة ومدنها فهذا حكم راجح ابرزناه  
غير مرة في اجائنا السابقة والسبب ظاهر لان الصناعة تحتاج الى المعادن ولا سيما الى  
مناجم الفحم وكل ذلك ترد قليل في لبنان. ومن ثم ينبغي لاهل لبنان ان يسعوا في  
فلاحة الجبل وزراعتهم وعليهما يتوقف مستقبل لبنان ثني غلاته بماشهم. وبما  
يضطرونهم الى السعي وراء ذلك وقرة الكان وغوهم سنة بعد سنة فانهم يجدون في  
ارضهم مراد رزق اوفر مما يظنون. وما نحن ذا نعين لهم ذلك في الاسطر التالية.  
وليت غايتنا ان نكتب كتاباً مسهباً في احوال الزراعة اللبنانية وانما ندون فقط ما  
يتبنا به تاريخ الجبل فان الماضي عبرة للمستقبل. ونقسم كلامنا في هذا الباب الى  
قسمين نخص القسم الاول بالغايات والثاني بانواع الزروعات التي يمكن للبنانيين ان  
يستدروا منها ارباحاً جزيلة

### ١ النباتات اللبنانية سابقاً وحاضراً

قد اطرا الكلبة لبنان واناخوا في مدح غاباته الباسقة منذ الاجيال الغابرة العريقة  
في القدم. كما اثبتنا الامر في مقالنا المعنونة جبال الالب ولبنان (المشرق ١: ٧٢١)



قدما اللبنانيين يقطون الشجر

وشغنا ذلك بمقالة ثانية (١) عن ارض لبنان فروينا ما كان لغاباته من الشأن الخطير حتى لن كل الشعوب القديمة في الشرق لاسيا البابليين والفراعنة كانوا يجدون فيها حاجتهم من الحطب لانيتهم الفاخرة . وفي الآثار الميروغليزية ادلة واضحة على ان المصريين كانوا يتبرون جبل لبنان كغابة مئمة كثيرة الاشجار متكاثفة الاغصان لا يرى السائر فيها اديم السماء لظلمها الوارف (٢) وكان التراب لا يتجولون في هذه الاحراج وهم يتوجسون منها خوفاً لما فيها من ضواري الوحوش كالاسود والتمورة والديبة . وكان الاهلون قليلين وهم يرتقون بما يقطون من الاشجار كما ترى في صورتنا المتقولة عن بعض الآثار المصرية القديمة . اما الاشوريون والبابليون فلم يشاؤوا ان تبقى هذه الكوز في ايدي اخصامهم المصريين فلذلك تنظر اصحاب العاديات البابلية يتخرون بما جلبه

(١) راجع كتابنا تريح الامبار في ما يجتريه لبنان من الاثار (١: ١٣٦)

(٢) اطلب Chabas: Voyage d'un Egyptien en Syrie, p. 312—W. M. Müller: Asien und Europa, p. 197-198—Joret: Les plantes dans l'antiquité.

من اخشاب لبنان لمبايهم العظيمة . كما ان ثقوشهم المتقورة في الصخور تنطق بآثرهم في صيد كواسر لبنان مثال ذلك صورة توقفتنا باكتشافها في جبل اكروم شمالي هرمل فوصفناها في بعض تأليفنا (١)

اماً قدما، اليونان فلم يحسروا ان يتوغلوا في هذه الغابات التي كان البابلثيون والفراعنة نالوا من اطرافها فقط حتى قام الرومان تحت امرة پوميپوس فتعقبوا فيها المتلصصين من الايطوريين (٢) وضربوا في ايديهم ومنذ ذلك العهد ساد الامن واتخذ السكّان لهم منازل ثابتة فجملوا يقطعون تلك الاحراج لحاجتهم الى المزدروعات (٣) وصار عدد القرى ينمو شيئاً فشيئاً وغرس الاهلون اكروم واهتموا بزراعة الزيتون فتوقرت وانتشرت . وتحوّف اصحاب الامر من ان تثلث الغابات فوضعوا الرسوم لقطعها واستثنوا منها بعضها . غير ان لبنان لم يُعسّر جيلاً حافظاً بالسكّان الأعداء انتشار الموارنة كما اثبتنا ذلك سابقاً (٤) فكانت الغابات تنقص على قدر ما كان ينمو عدد القطيع . وفي ذلك العهد احتاج ذوو الامر الى عمارة فجهزوا سفنهم من خشب لبنان في عكا وصور وطرابلس كما ورد في فتوح البلدان للبلاذري (ص ١٥٣) وفي تاريخ تافانوس وتاريخ البطريك ميخائيل انكير (éd. Chabot. II, 44) وكانت هذه الاساطيل تتركّب من عدد وافر من السفن بلغ مجموع بعضها ١٢٠٠ سفينة شراعية . وكانوا اذا ذهب الاتراء بقم منهم اسرعوا فجهزوا غيرها بدلأ منها لأنهم لم يشاؤوا ان يكون اسطولهم اقل من ٥٠٠ مركب . وهو لمسرى عدد بالغ يشهد بلسان حاله على غنى لبنان بالاحراج والغابات كما انه دليل واضح على ما قدده بتوالي الاعصار من هذه الكتوز الحشوية . ودونك نسبياً اخرى قد سوت انتقاص هذه الغابات ما عدا توقر السكّان الذي سبق

ذكرهم

سيأتي الكلام في فصل آخر عن معادن لبنان في القرون الوسطى . وهناك ترى ان استخراج الحديد كان شائعاً في لبنان وكانوا يمدّنون هذا المعدن على الطريقة النسوبة

(١) راجع ٢٥٠ Notes épigraphiques et topographiques sur l'Emésène, p. ٢٥٠

(٢) اطلب تريح الابصار (٢٦:٣) والمشرق (٨٢٥:٥)

(٣) تريح الابصار (٢٥:٢)

(٤) اطلب المشرق (١٢٠:٦) وتريح الابصار (٥٢:٢) الخ

للكيلان وهي طريقة تقتضي احراق الحشب الكثير . وكذلك استحضار انكلس فقد اتسع نطاقه في لبنان لكثرة مجارته الكلسية وانكلس لا يطبخ الأبنار شديدة فذهب بذلك قسم من غابات الجبل

ثم انتشرت في لبنان تربية القز فشملت اشجار التوت قسماً من مكان الغابات . وزد على ذلك رعية المزي واصطناع الفحم الحشبي وقتة أكثرات الاهلين لنصب اغراس جديدة فكانت هذه الاسباب كلها داعية الى فساد الغابات فاصبح الجبل اليوم اجرد اصرع لا تقر لناظره عين بما كان يزينه سابقاً من خضرة ارحاجه وارزه الشهيد الذي انشئت في محاسنه الاسفار الالهية

وان قيل ان اهل لبنان اجابوا بدلاً من هذه الغابات مرافق اخرى استعاضوا بها . اجبتا ان هذه الخيرات التي حظي بها القوم انما كانت مقصورة على منافع وقتية ولو فطنوا وادركوا كنه الامور لامكنهم ان ينالوا هذه الخيوردون ان يخسروا هذه الحسائر الجسية . ومن المعلوم ان اعمال الحشب تترقى يوماً بدم مع ترقى المدنية فتتعدد منافعه لغايات لا يضبطها احصاء . وكأها فوائد جليلة . لان من يتخذ الإناث وامتعة البيت وادواته المختلفة ومنه يستحضر اليوم ورق الكتابة وثمنه يتصاعد كل يوم . حتى ان بعض المتولين اعمال الكك الحديدية يرون ان الحديد ارخص منه في عوارض هذه الكك . وكذلك ترى انكهرباء . بترقيها وانتشار استعمالها تقرم اليوم مقام الفحم كما ان غاز البترول ينوب ايضاً عنه في اعمال صناعية عديدة فيستخدم في تحريك الآلات في العامل والمراكب والكك الحديدية بل في طبخ الاطعمة . وينا ترى بقية المواد تنقص قيمتها او يتهاود سعرها تجرد الحشب بخلاف ذلك يرقى في سلم الصناعات لا يستغنى عنه بحيث يمكن القول ان حرفة الحطاب كحرفة الفلاح اقدم ما عني به المرء في بداية كونه وسبقى الى آخر الكون . قدي من ثم جهل الذين مبنوا بهذه الثروة فضحروها مع لن قسماً من لبنان لا يصلح في الغالب لا سوى ذلك . وقد جرّ خراب هذه الغابات آفات اخرى نشأت عن قطعها . فن ذلك فقد قسم كبير من التربة الزراعية التي تجرّفها كل عام امطار الشتاء . ومنها نضوب عيون معينة انقطعت مياهها او قلت . وكذلك تلتفت الحواجز التي كانت كسدود في وجوه الانهار عند طغيانها واستتعت المياه في البطائح فانبعثت منها الجراثيم الويئة وذلك بدلاً من الروائح العطرة التي تنفوح من اشجار الارز والصنوبر والشربين .

فإن الحلال كان اقام لبنان ليجعله كجبارستان للرضى وكستشفى يعالج به اهل العاهات لسقامهم ويمجددوا فيه صكماً في جبال سويسرة صحتهم بعد ان انهكها الاتهاب او تشاقلت عليها اعباء القبط فينشوا قواهم بصفاء جوه وطيب هوائه وشذا عطوره وازهاره . ولا غرو ان الزوار كانوا تواردوا اليه تدرى ليسر حوا انظارهم في مشاهد الفسانة وآثاره الفريدة المحيطة بمناظر الطبيعة كما ان المرضى منهم كانوا يستطيعون ان يعالجوا بالمعالجات الطبيعية التي اختبرتها اطباء زماننا كالعلاج بالهواء والاستحمام بالماء والنور والتطبيب باللبن والعنب وترويض الجسم بالرياضات القوية . بقي لبنان صلاحية لكل هذه الاسباب الصحية التي لا ينالها الاوروبيون في جبال سويسرة مع كثرة ضبابها وكدورة سمائها الا بان يتعرضوا لامراض شتى كوجع المفاصل والصداع . وكان امكن اهل لبنان مع هذه الخيرات العميمة ان يرسوا مصادر ارتقايمهم ببناء الفنادق للغرباء وانشاء الشركات لنقل المسافرين وغير ذلك مما يجلب لسويسرة ارباحاً فاحشة . وقد فُقدت هذه الموائد كلها وخسر لبنان كل هذه المكاسب مذ جرد الاهلون قمة عن غاباته بل قل عن موارد سعادتهم

\*

اعلم ان تجارة الحطب قد صارت اليوم في ايدي اهل اوربة فيكسبون منها مبالغ طائلة . مع ان تربة تلك البلاد لا تصلح كتربة لبنان لنمو الشجر وذلك ان شجرة من الصنوبر مثلاً لا تبلغ في بلاد اسوج وزوج عشرين متراً طولاً في دائرة متر ونصف الا بعد ١٥٠ الى ٢٠٠ سنة اماً في جنوبي فرنسا فان نمو هذه الاشجار اسرع من ذلك باربعة اضعاف ولا نشك انها في لبنان تنمو بزمن اقل من ذلك بستة اضعاف لحسن موقع هذا الجبل واعتدال هوائه . قدي من ثم ان اللبنانيين لو ارادوا لمكتهم ان يزاخروا اهل شمالي اوربة في هذه التجارة الراجحة بدلاً من ان يدفموا لهم ما لهم جلب اخشابهم وهذا وان تغافل السكان والحمد لله لم يفن تماماً هذه الغابات فان في لبنان حتى الان امكنة تظللها الاحراج وتشهد على غناها القديم . وقد تكلمنا في خلال بحثنا عن ارز لبنان في المراكز الثلاثة التي ترهوقها غابات هذا الشجر الثمين ولستفتنا انظار اللبنانيين الى ما يتهدد غابة الباروك من عوامل الفساد اماً بقية الاشجار غير الارز فان طلبنا لها غابات كبيرة ليس غياضاً صغيرة لا تكاد

نجد منها الأفي في بعض الامكنة السحيقة كجبل أكروم شمالي شرقي لبنان وهذا الجبل من ملحقات جبل عكار تراه موازياً لبحيرة حمس وهو قليل السكان وفيه غابة واسعة من السديان الباسق الأفنان . بيد ان اهل تلك الانحاء يتطعمون منها الذبح فلا تلبث بعد مدة ان تلتف كما تلتف اخواتها في لبنان . وباليست هولاء الحطّابين يكتفون بقطعها فيبقى امل لان تعود فتسود بعد سنين إلا انهم تخميناً للعمل يلتون النار في اصول أكبر اشجارها فتجف مايتها وتلتف دون ان يرجى لها اخضرار فيضحي . مثل هولاء كمثل المرأة التي لم تتفتح بيضة من ذهب كانت تخبئها لها كل يوم دجاجتها فلما طمعت بما هو اوفر فقدت رزقها . وكان قدماء اللبنانيين اوفر مثلاً كما ترى في الصورة التي اثبتناها آنفاً ( ص ١١٠ ) فانهم كانوا يفتنمون بجنب غاباتهم دون ان يتأصروا شأفتها

وكذلك مقاطعة الهرمل فانها كثيرة الاحراج ينمو فيها خصوصاً ناعم الشجر وذلك على مساحة نحو ٢٥٠٠٠ هكتار . ومع كثرة النبات ترى ايضاً امكنة عديدة خالية منه . واشجار معاملة الهرمل دون جبل أكروم في بسوقها وحسبها وهذا بما يبخر شيئاً من قدرها . والتمخامون يعيشون ايضاً في هذه الاحراج كميث رحفانهم في احراج أكروم غير انهم لا يحرقون الشجر من اصله كما يفعل اولئك

وترى في مقاطعة الخنيبة وفي منطف لبنان الشرقي بين الهرمل وعيناف بعض الغابات الحسنة واشجارها في الغالب متوسطة الكبر ليست متواصلة . ومن اشجارها الخاصة يا الشوح ( abies cilicia ) وهو شجر جبلي لا يعرف في غير جبال اسكندرونة ويستحق ان يُفهم في نواحي لبنان لحسنه فانه ينمو الى علو ١٥٠٠ متراً وينبت في مشارف الجبال بين ١٥٠٠ الى ٢٠٠٠ متر

وفي غير هذه الحال لا تجد الغابات الأفي في بعض الاودية المترلة او على جوانب بعض السيول ومنحدرات الغياض يمتاز بينها الصنوبر والسرو . اما غابات السديان التي كانت ترين منطف جبال جزين عند تومات فيحس فانها صارت اثرأ بعد حين . وترى بدلاً منها بقعاً سوداء تشهد على مساوى التمخمين . ونذكر هنا بعض الغياض لا لاتساعها بل

نشاطها لمن غرسها واستلقاتاً لنظر الاهلين منها احراج بيت مري وعين زحلنا وبكاسين وكيفا . فياليت اللبنانيين يأتمنوا بهذه الامثال فيعيدوا لجليلهم زينته السابقة وما مجرد بنا ذكره مزارع الزيتون . وهي كثيرة في بعض الجهات حتى ان الذي

يراهما يحسبها آجاماً و غابات . منها مزارع انكورة التي تمتد على طول خمس كيامترات في عرض الف متر . واوسع منها مغارس الختارة وعماطور إلا أن بينها صنوفاً اخرى كانتوت والاشجار المثمرة وقد استرقفتنا ابطار قرأنا على تلك الفياض البديعة المنظر التي تجاري في خصبها غوطة دمشق واجمل مواقع سورية . إلا ان السيم الافوز بين مزارع الزيتون هو للشويفات فان صحراءها تبلغ سبعة كيامترات طولاً في عرض يختلف بين كيامتر وثلاثة كيامترات وهي دون اغراس الختارة طولاً لكنها مرصوة متواصلة لا يدخل فيها صنف آخر من الاشجار . ومن نظر اليها من عل خالها بحيرة كبيرة من الخضرة لتلاحم اشجارها وكما في عاد واحد نصب اكثرها قبل ستين سنة . وكذلك مزارع قسبة زغرنا العامرة فانها واسعة جميلة وان تكن اصغر من المغارس السابق ذكرها وتختلط باسرى الزيتون

وسيم اللبنانيين ان يوسعوا نطاق هذه المزارع لما وراءنا من الارباع التي تبلغ اربعة اضلاع ربح الغلات . لأن معدل ما يستغل من زيتونة واحدة يباري في السنة بين ١٥ الى ٢٠ فرنكاً ولو بيع الزيت في الخارج لاقى بكاسب طيبة لحاجة كثير من البلاد الاجبية اليه فان فرنسا مثلاً تحتاج الى ٢٥٠٠٠ طن من الزيت فضلاً عما تجده في مقاطعاتها . فيأتيها من مستعمراتها ٨٠٠٠ طن لسد هذا النقص فيبقى ١٧٠٠٠ طن يمكن اللبنانيين ان يزودوها بها . وانما ذلك على شرط واحد وهو ان يتخذ الزارعون الطرائق المتحدثة لعصر الزيتون فان الزيت الطيب المتحب لا يُنال إلا بالادوات الحصرية التي شاعت اليوم في اوربة (١)

(له بقية)

## اشتقاق الحروف العبرانية

ملحوظات للشرق

ادرجت مجلة الشرق في عددها السابق بقية عناوينها الحروف العبرانية واشتقاقها للستر بروكتور . فسرّها ان تنشر مقدّمه لاحد علماء المشرقين في لندن لانكوتها تشارك كاتبها في قوله بل لانها تحب نشر كل رأي علمي جديد ليكون موضوعاً للبحث

(١) اطلب كتاب الفاضل ودنيغ انندي مدور في الزراعة السورية . (Syrie agricole, pp.